



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 17.12.2014 г.
COM(2014) 741 final

2014/0353 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

**относно позицията, която да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките
на Съвместния комитет на ЕИП, създаден по силата на Споразумението за
Европейското икономическо пространство, във връзка със замяната на Протокол
4 към посоченото споразумение относно правилата за произход с нов протокол,
който е в съответствие с Регионалната конвенция за паневропредиземноморските
преференциални правила за произход**

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

В Регионалната конвенция за паневропсредиземноморските преференциални правила за произход¹ (наричана по-долу „Конвенцията“) се определят разпоредби относно произхода на стоките, които се търгуват по силата на съответните споразумения, склучени между договарящите страни.

ЕС подписа Конвенцията на 15 юни 2011 г. и депозира своя документ за приемане при депозитаря на Конвенцията на 26 март 2012 г. В резултат на това и съгласно член 10, параграф 3 от Конвенцията тя влезе в сила за ЕС на 1 май 2012 г. Норвегия, Исландия и Лихтенщайн, другите договарящи страни по Споразумението за Европейското икономическо пространство² (наричано по-нататък „Споразумението за ЕИП“) подписаха Конвенцията съответно на 15 юни 2011 г., 30 юни 2011 г. и 15 юни 2011 г. и депозираха своя инструмент за приемане при депозитаря на Конвенцията съответно на 9 ноември 2011 г., 12 март 2012 г. и 28 ноември 2011 г. В резултат на това и съгласно член 10, параграф 3 от Конвенцията тя влезе в сила съответно за Норвегия на 1 януари 2012 г., за Исландия — на 1 май 2012 г., и за Лихтенщайн — на 1 януари 2012 г.

В член 6 от Конвенцията се предвижда всяка договаряща страна да вземе подходящи мерки, за да гарантира нейното ефективно прилагане. В резултат на това, Протокол 4 към Споразумението за ЕИП относно правилата за произход следва да бъде заменен с нов протокол, който да се позовава във възможно най-голяма степен на Конвенцията. В същото време текстът на Протокол 4 се актуализира за привеждането му в съответствие, *inter alia*, с Договора за функционирането на Европейския съюз.

Настоящото предложение заменя изцяло Протокол 4 с нов протокол с цел да се повиши яснотата му за икономическите оператори и администрации. В сравнение със сега действащия протокол промените са следните:

1. Член 3 се изменя, за да се разшири прилагането на диагоналната кумулация на произхода, като се включи всяка държава, която участва в процеса на ЕС за стабилизиране и асоцииране³, което е една от основните цели на Конвенцията. В член 3, параграф 1 се добавя позоваване на държавите, участващи в процеса на ЕС за стабилизиране и асоцииране, с цел избягване на задължително използване на сертификат за движение EUR-MED. По същата причина позоваването на Фаръорските острови е преместено от член 3, параграф 2 в член 3, параграф 1.
2. В препратката към член 32 в съдържанието думите „Взаимна помощ“ се заменят с „Административно сътрудничество“.
3. Думата „Общност“ се заменя с „Европейски съюз“ в заглавието „Съвместни декларации“ в съдържанието, в член 3, параграф 1, член 3, параграф 5, член 4, параграф 2 и член 31, параграф 1, а така също и в съвместните декларации.
4. Думите „Комисия на Европейските общности“ се заменят с „Европейска комисия“ в член 3, параграф 5, член 31, параграф 3 и член 32, параграф 1.

¹ OB L 54, 26.2.2013 г., стр. 4.

² OB L 1, 3.1.1994 г., стр. 3.

³ Албания, Босна и Херцеговина, бившата югославска република Македония, Черна гора, Сърбия и Косово съгласно Резолюция № 1244/99 на Съвета за сигурност на ООН.

5. В член 5, параграф 2 думите „не трябва да бъдат използвани“ се заменят с „не следва да бъдат използвани“.
6. В член 6, параграф 1 след буква м) се вмъква следното:

„н) смесване на захар с друг материал;“

Сегашните букви от н) до п) стават букви от о) до р).

7. Заглавието на член 32 се заменя с:

„Административно сътрудничество“

Съдържанието на приложения I—IVб се заменя с позоваване на Конвенцията.

2. РЕЗУЛТАТИ ОТ КОНСУЛТАЦИИТЕ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАННИТЕ СТРАНИ И ОТ ОЦЕНКИТЕ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО

На 13 май 2013 г. в рамките на секция „Произход“ на Комитета по Митническия кодекс бе потърсено становището на държавите — членки на ЕС, относно проекта на решение на Съвета. Договарящите страни по Конвенцията предоставиха своите становища на 14 и 15 май 2013 г. по време на заседанието на Паневросредиземноморската работна група.

Използването на външни експертни мнения не бе необходимо. Не се наложи и извършването на оценка на въздействието, тъй като предложените изменения са от техническо естество и не засягат същността на сега действащия протокол относно правилата за произход.

3. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Съгласно член 1, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 2894/94 на Съвета относно условията за прилагане на Споразумението за Европейското икономическо пространство Съветът определя позицията, която да бъде приета от името на Съюза по отношение на подобни решения, въз основа на предложение на Комисията.

Правното основание за изменението на тази разпоредба е член 207 във връзка с член 218, параграф 9 от Договора за функционирането на Европейския съз.

Предложението попада в обхвата на изключителната компетентност на Съюза. Поради това не се прилага принципът на субсидиарност.

Предлаган инструмент: решение на Съвета.

Настоящото предложение заменя COM(201)133 final от 22 март 2012 г., което се оттегля.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно позицията, която да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния комитет на ЕИП, създаден по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, във връзка със замяната на Протокол 4 към посоченото споразумение относно правилата за произход с нов протокол, който е в съответствие с Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 2894/94 на Съвета от 28 ноември 1994 г. относно условията за прилагане на Споразумението за Европейското икономическо пространство⁴, и по-специално член 1, параграф 3 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Протокол 4 към Споразумението за Европейското икономическо пространство⁵ („Споразумението за ЕИП“) се отнася до правилата за произход.
- (2) В Регионалната конвенция за паневросредиземноморските преференциални правила за произход⁶ (наричана по-долу „Конвенцията“) се определят разпоредбите относно произхода на стоките, които се търгуват по силата на съответните споразумения, склучени между договарящите страни.
- (3) ЕС, Норвегия и Лихтенщайн подписаха Конвенцията на 15 юни 2011 г., а Исландия подписа Конвенцията на 30 юни 2011 г.
- (4) ЕС, Норвегия, Исландия и Лихтенщайн депозираха своя инструмент за приемане при депозитаря на Конвенцията съответно на 26 март 2012 г., 9 ноември 2011 г., 12 март 2012 г. и 28 ноември 2011 г. В резултат на това и съгласно член 10, параграф 3 от Конвенцията тя влезе в сила за ЕС и Исландия на 1 май 2012 г., а за Норвегия и Лихтенщайн — на 1 януари 2012 г.
- (5) В член 6 от Конвенцията се предвижда всяка договаряща страна да вземе подходящи мерки, за да гарантира нейното ефективно прилагане. В резултат на това Протокол 4 към Споразумението за ЕИП относно правилата за произход следва да бъде заменен с нов протокол, който да бъде в съответствие с Конвенцията и да се позовава във възможно най-голяма степен на нея.
- (6) Поради това в рамките на Съвместния комитет на ЕИП Европейският съюз следва да заеме позицията, определена в приложения проект на решение,

⁴ OB L 305, 30.11.1994 г., стр. 6.

⁵ OB L 1, 3.1.1994 г., стр. 3.

⁶ OB L 54, 26.2.2013 г., стр. 4.

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която следва да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния комитет на ЕИП, създаден по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, във връзка със замяната на Протокол 4 към посоченото споразумение относно правилата за произход с нов протокол, който е в съответствие с Регионалната конвенция за паневропредиземноморските преференциални правила за произход и се позовава във възможно най-голяма степен на нея, е изложена в приложения проект на решение на Съвместния комитет на ЕИП.

Представителите на Съюза в Съвместния комитет на ЕИП могат да одобряват незначителни промени в проекта на решението на Съвместния комитет на ЕИП, без да е необходимо допълнително решение на Съвета.

Член 2

Решението на Съвместния комитет на ЕИП се публикува в Официален вестник на Европейския съюз.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*